

**Surah Al Mulk**  
(Kerajaan)  
Surat Ke 67 : 30 Ayat

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Bismillahirrahmaanirrahiim(i)

شَيْءٌ كَلَّمَكَ لَئِيَّا وَ عَلُوْكَ مَلَدِدٌ يَذِيْبُ رَكَ اَل

يَرِدُ قَتَب

Tabaarakal ladzii biyadihil mulku wa huwa 'alsha kulli syai  
in qadiir(un)

يَزِ اَلْ عَهْ وَاَلْ وَاَلْ عَم  
نُحَسُّكُمْ اَيْكُم اَبْلُوَةَ لِيَّ حِي وَاَلْ مَوْتِ قَ اَلْ ذِي خَل  
وَرُ غَفَال

Al ladzii khalaqal mauta wal hayaata liyabluwakum ayyukum  
ahsanu 'amalaa, wa huwal 'aziizul ghafuur(u)

تَوْنٌ مِنْ تَفِيقِ الرَّحْمَنِ يَخْلُ مَا تَرَى فَاَقْتِ طِبَّ وَ  
 قَسَدِ عَسَمَ ذِي خَلَلٍ ط  
 وَرَصَصَ رَهْلَتِ رَى مِنْ  
 فَبِالْأَرْجَفِ

Al ladzii khalaga sab'a samaawaatin thibaaqan maa taraa fii  
 khalqir-rahmaani min tafaawut(in) faarji'il bashara hal  
 taraa min futhuur(in)

يَرْوَحُ سَاوِيَّ رَخِ اسْ صَبِي كَالْبِإِنْقَرَتِي نِي صَر  
 كَبِالْمِ أَرْجِعْ

Tsummaarji'il bashara karrataini yanqalib ilaikal basharu  
 khaasi-an wa huwa hasiir(un)

عَدْنَا وَأَطِ يَنْ لَشِي وَمَالُجْ أَرْهَ نَلْ وَجِعِ يَحِبْ مَصَا  
 بَيْنَ أَلَدَّ  
 أَلْسَ مَانْدَ

زِي قَوْلَ أَبٍ

أَلَسَ يَرَهُمْ

عَذَل

Wa laqad zayyannaassamaa-addunyaa bimashaabiiha wa  
ja'alnaahaa rujuuman li-sysyayaathiini wa a'tadnaa lahum  
'adzaabassa'iir(i)

يَرُمُ صِيسَ أَلَى وَبِصَبِّ أَبِ جِ هِنَ هُمْ عَذْرَبُ بَرَوِ ذَيْنَ  
كَفَ وَلَ

Walil ladziina kafaruu birabbihim 'adzaabu jahannama  
wabiisal mashiir(u)

وَرُأَوْ هِي تَفَاهُ أَشْ هِيَقُ لُؤَايَهُ أَسِمِعُ فُؤَاقِلَ إِذَا

Idzaa ulquu fiihaa sami'uu lahaa syahiiqan wa hiya tafuur(u)

يَرِكُمُ نَذَتْ أَمِ يَلْ أَهَاهُمْ خَزَنْتَ لَجَ سَأُوَيْهَافَ قَيَ فَلَ مَا  
كَلْ غَيَ ظَرَ مَنَ أَلَتْ كَادَتْ مَيَ

Takaadu tamayyazu minal ghaizh(i), kullamaa ulqiya fiihaa  
faujun saalahum khazanatuhaa alam yaʔtikum nadziir(un)

نَ اِ مَ ا نَ لَا وُقْ بَيْنَ كَذَّاءِ نَ ا نَ ذَ □ لَا مَ ا نَ تَ مَ نَ شَ حِيءِ اِ زَلَّ ا

يِرْفِدْ جَايْ

قَالَ بَوَّالِقْ

يِرْلَ كَبْ

ي ضلف

Qaaluuu bala qad jaa-anaa nadziirun fakadz-dzabnaa wa qulnaa  
maa nazzalallahu min syai-in in antum ilmaa fii dhalaalin  
kabiir(in)

اَلْسَ عَ يِرْبَ صَحَّيْ اَافْ اَكْنُو نَعِقْ لَ مَعَ اَنَ سَ مَ كَنُوْ  
لَوَّالْ وُقْ

Wa qaaluuu lau kunnaa nasma'u au na'qilu maa kunnaa fii  
ashhaabissa'iir(i)

اَلْسَ عَ يِرْبَ اَلْ اَصَّ حَسَقُ هَمَّ فَبَ ذَ بُوَاْ اَعْتَ رَفَفَ

Faa'tarafuu bidzanbihim fasuhqan li-ashhaabissa'iir(i)

يُرِّرْ كَبِيرًا وَمَغْفِرَةً غَيْبٍ لِّأَلْهَمِ بِخَشَوْنِ رَبِّ ذِينَ يَنْ  
أَلِ

Innal ladziina yakhsyauna rabbahum bil ghaibi lahum  
maghfiratun wa ajrun kabiir(un)

وَرَاتُ الصَّدِيقِ لِيْمِهِ إِبْرَوِ أَوْ أَجْهَ كُمْ أُولَ قُرُوبٍ سَوِ

Wa asirruu qaulakum awiijharuu bih(i), innahu' aliimun  
bidzaatish-shuduur(i)

يُرِّ خَبَطُ يَفْ أَلْهُ وَالْوَاقِمِ مَنْ خَلَّ عَلَى

Alaa ya'lamu man khalafa wa huwallathiiful khabiiir(u)

نَ رَزَقُوا وَكُلُّهُ يَمْنَانِ مَنْ أَكْبَفَ أَمْ شَوَاوَلَا فَرَضَ ذِمَّ الْأَلِ  
لِذِي جَعَهُ وَالْ

هَلْ  
هَمْ

شَمِيهِ النَّلُّ

وَرَوِ

Huwal ladzii ja'ala lakumul ardha dzaluulan faamsyuu fii  
manaakibihaa wa kuluu min rizqih(i), wa ilaihinнусуur(u)

وَرُمْ أَهْيَ تَذِرُ ضَ فَمَ الْأَيْكُ خَ سَ فَ بَنِيَّ أَيْ أَلْسَ مَامَ  
مَنْ فَامَنْتَ أ

A-amintum man fiissamaa-i an yakhsifa bikumul ardha fa-idzaa  
hiya tamuur(u)

مَوْ سَتَعْلُ فَبَاكُمُ حَ اصْ يَرْسَلْ عَنِ يَّ أَيْ أَلْسَ مَامَ مَنْ فُ  
مَنْتَمَ أ  
نَ كَيْ فَنَ ذِي رَأ

Am amintum man fiissamaa-i an yursila 'alaikum haashiban  
fasata'lamuuna kaifa nadziir(i)

كَيْ فَكَ انْ نَ يَرْبُ لَ هُمْ فَذَيْنَ مِنْ قَبِ الْأَ كَذَقُولَ

Wa laqad kadz-dzabal ladziina min qablihim fakaifa kaana  
nakiir(i)

نُ لَا أَلْرَحَ مَنْ إِهْكُمْ سَ مَا يَضَنْ بَقِيَّ تَفْهَمَ صُوقَ يَ جَ

الطَّيْرِ فَـ لَ إِرْوَامَ  
يَوَّلُ أَيْرَصٌ عِبَـ  
شَـيْءُكَ لَ بَهْنِـ

Awalam yarau ilath-thairi fauqahum shaaffaatin wa  
yaqbidhn(a) maa yumsikuhunna illaar-rahmaan(u) innahu bikulli  
syai-in bashiir(un)

لَارَوْنَ إِفْـكُـنَ أَلْ إِنْ وَنَـ أَلْ رَحْمُكُـمَ مِنْ دَرُ نَصُّكُمْ يَ ج  
تَدُيْهُـ وَ

ذُـ

أَلْ ذَمَـ

هَـ رَـ

وَرِي غُـ

فَـ

Am man haadzaal-ladzii huwa jundun lakum yanshurukum min  
duunir-rahmaan(i) inil kaafiruuna illaa fii ghuruur(in)

أَلْذَمْنَ هَ

فَجَوَّالٌ لِّبَرْزَقٍ

مَسَّكَ نَأْكَمَ إِزْقَرِذِي يَأْ

وَرَأْ

فَوْنُو يَ عَتْ

Am man haadzaal-ladzii yarzuqukum in amsaka rizqah(u), bal  
llaajjuu fii 'utuwwin wa nufuur(in)

طَى صِرَآءَ اَعْلَمَ شَ يَسَ وَيَمْنِ يَآ اَهْدُ وَجْهَ اَيَّ اِ

علي

مِكْبَمَ

شَ

مَنْ

يَ فَاْ

مَسْتَقِ

يَمْ



Afaman yamsyii mukibban 'alaa wajhihi ahdaa am man yamsyii sawiyyan 'alaa shiraathin mustaqiim(in)

مِيقَاتُ الْقِيَامِ  
فَوَالْأَرْبَابِ ص وَالْأَلْسَمِ ع لِكُلِّ لَوْجِعٍ مَّ نَشَأَ ذِي أُهْوٍ  
أَلْ  
رَوْنَتْ شُكُّ

Qul huwal ladzii ansya-akum wa ja'ala lakumussam'a wal abshaara wal af-idata qaliilan maa tasykuruun(a)

رَوْنَتْ شُكُّ لَوْنٍ وَأَرْضٍ لَاضٍ ذِي أُهْوٍ وَأَلْ قُ

Qul huwal ladzii dzara-akum fiil ardhi wa ilaihi tuhsyaruun(a)

يَنْدَقُّ صِنْ كُنْتُ لَوْ عَدَا أَلْ ذِي هُ وَنَ مَتَّ وَدَقُّ وَيَ

Wa yaquuluuna mataa haadzaal wa'du in kuntum shaadiqiin(a)

مَ عَزَّ عَلَّ مَا أَلْ نِ لَ  
نَد □ يَنْ قُ مَبِيرٍ نَ ذِنَا أَمَانٍ وَإِ

Qul innamaal 'ilmu 'indallahi wa innamaa anaa nadziirun mubiin(un)

هَمْ بِذِي كُنْتَا اِلْ ذِيْلَ هَ وَقِ ۞ سَيِّفَ زُلُومَ اِرَالِ

رَوَاذِيْنَ كَفُّ الْجُوْهِ وَتَ

فَعَوْنٌ تُدِ

Falammaa ra-auhu zulfatan sii-at wujuuhul ladziina kafaruu  
waqiila haadzaal ladzii kuntum bihii tadda'uun(a)

فَرَيْنَ مَنْ قِ

لِيْمَ ابْ اَعْدَ كِيرَ اُلْ جِ مَنْ يَافَ

وَرَحَ مَنْ مَعِيَ اَوْمِ

يَكْنُ هَلْ نَ اُرْعَيْتَ ا □

Qul ara-aitum in ahlakaniyallahu wa man ma'iya au rahimanaa  
faman yujiirul kaafiriina min 'adzaabin aliim(in)

لِ

يَضِ هَ وَفُمْ وَنَ مَنْ سَتَعْلَفُ تَاْكَلِي هَ تَوِ هَ وَ عَ بَا مَنَنْ عِ

الرَّ

حِم

هـ

ق

لُ

ينم

بُ

Qul huwar-rahmaanu aamannaa bihii wa 'alaihi tawakkalnaa,  
fasata'lamuuna man huwa fii dhalaalin mubiin(in)

مَعِ يَنْ عَمَّا يَكْمُتْ أَمِنْ يَرَا فُكْمَ غَوُّ حَ مَا صَبَّ نَ أُرْ  
عَيْتْ أَق

Qul ara-aitum in ashbaha maa'ukum ghauran faman ya'tiikum  
bimaa-in ma'iin(in)